

Introduction

Merci d'avoir choisi notre tensiomètre automatique à bras supérieur KF-65B.

Ce manuel d'instructions est destiné à aider l'utilisateur à utiliser de manière sûre et efficace le tensiomètre automatique à bras (KF-65B). L'appareil doit être utilisé conformément aux procédures décrites dans le manuel.

Cet appareil utilise la méthode oscillométrique pour mesurer la pression artérielle et le pouls. Le bras est enroulé autour du bras et automatiquement gonflé par une pompe à air. Le capteur de l'appareil capte la faible fluctuation de la pression dans le bras produite par l'extension et la contraction de l'artère du bras en réponse à chaque battement de cœur. L'amplitude des ondes de pression est mesurée, et est affichée par valeur numérique. Cet appareil est facile à utiliser et précis, il facilitera votre régime quotidien de pression artérielle.

Introduction

Le tensiomètre automatique à bras KF-65B est destiné à la mesure non invasive de la pression artérielle et du pouls chez les adultes.

Informations importantes sur la sécurité

Contre-indication

- ① L'utilisation de ce produit est interdite aux patients souffrant d'arythmie grave.
- ② L'utilisation de ce produit est interdite aux enfants.

 Avertissement ! Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner la mort ou des blessures graves.

(Usage général)

- ① NE PAS ajuster la médication en fonction des résultats de mesure de ce tensiomètre. Prenez les médicaments tels que prescrits par votre médecin. Seul un médecin est qualifié pour diagnostiquer et traiter l'hypertension artérielle.
- ② Cet appareil n'est pas destiné à être un appareil de diagnostic. Consultez toujours votre médecin. L'auto-diagnostic des résultats de mesure et l'auto-traitement sont dangereux.
- ③ N'utilisez pas l'appareil sur le bras blessé ou le bras sous traitement médical.
- ④ N'utilisez pas l'appareil dans le cas de gaz anesthésiques inflammables mélangés à l'air ou de gaz anesthésiques inflammables mélangés à l'oxygène ou au protoxyde d'azote.
- ⑤ Consultez votre médecin avant d'utiliser l'appareil pour l'une des conditions suivantes :

- Si vous avez subi une mastectomie.
- Arythmies courantes telles que battements prématurés auriculaires ou ventriculaires ou fibrillation auriculaire, sclérose artérielle, mauvaise perfusion, diabète, âge, grossesse, pré-éclampsie, maladies rénales.
- Les personnes souffrant de graves problèmes de flow sanguin ou de troubles sanguins comme la cuff inflation peuvent provoquer des ecchymoses. Une hémorragie interne aiguë peut être provoquée par la compression du bras pendant la mesure.
- ⑥ Ne prenez pas de mesures plus que nécessaire. Cela peut provoquer des ecchymoses en raison de l'interférence du flow sanguin.
- ⑦ N'appliquez pas le cuff on sur le bras en étant sous perfusion ou transfusion sanguine.
- ⑧ Consultez votre médecin avant d'utiliser le dispositif sur le bras avec un shunt artério-veineux (A-V).
- ⑨ N'utilisez pas l'appareil dans une zone où se trouve un équipement chirurgical HF, un IRM ou un scanner, ou dans un environnement riche en oxygène.
- ⑩ N'utilisez pas l'appareil avec d'autres équipements électriques médicaux (ME) simultanément.
- ⑪ Le tube d'air ou le câble adaptateur peuvent provoquer une strangulation accidentelle chez les enfants.
- ⑫ Contient de petites pièces qui peuvent présenter un risque d'étouffement si elles sont avalées par des enfants.

⚠ Attention! Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner des blessures mineures ou modérées pour l'utilisateur ou le patient ou endommager l'équipement ou d'autres biens.

⚠ (Usage général)

- ① NOTER QUE les mouvements, les tremblements, les frissons du PATIENT peuvent affecter la
- ② lecture de la mesure. Retirez le bras cuff si celui-ci ne commence pas à se déflater pendant la mesure.
- ③ Chaque temps d'utilisation pendant le processus de mesure est d'environ 2 à 6 minutes. Retirez le bras cuff immédiatement après la fin de la mesure (les résultats de la mesure apparaissent à l'écran et le cuff is est déflaté).
- ④ N'utilisez pas cet appareil sur des nourrissons, des enfants ou des personnes qui ne peuvent pas exprimer leurs intentions.
- ⑤ N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que la mesure de la pression artérielle.
- ⑥ Utilisez uniquement le bras cuff spécial fourni par le fabricant pour cet appareil. L'utilisation d'autres bras cuffs peut entraîner des résultats de mesure incorrects.
- ⑦ Ne l'utilisez pas dans un endroit humide ou dans un endroit où de l'eau pourrait éclabousser l'appareil. Cela pourrait endommager l'appareil.
- ⑧ N'utilisez pas l'appareil dans un véhicule en mouvement (voiture, avion).
- ⑨ Des composants de précision ont été utilisés dans la construction de cet appareil. Les

températures extrêmes, l'humidité, la lumière directe du soleil, les chocs ou la poussière doivent être évités.

⑩ Évitez de plier le cuff ghtly ou de stocker le tube étroitement tordu pendant de longues périodes, car un tel traitement peut réduire la durée de vie des composants.

⑪ Les mesures peuvent être faussées si l'appareil est utilisé à proximité de téléviseurs, de micro-ondes, d'ordinateurs ou d'autres appareils.

les fours, les téléphones cellulaires, les appareils à rayons X ou autres appareils présentant des fields électriques puissants. L'appareil et le cuffs ne sont pas résistants à l'eau. Protégez l'appareil et le cuff f de la pluie, de la sueur et de l'eau.

⑫ Les équipements, pièces et batteries usagés ne sont pas traités comme des déchets ménagers ordinaires et doivent être éliminés conformément à la réglementation en vigueur.

⑬ Veuillez maintenir la pression du cuff de bras sous 280mmHg. L' inflating à une pression plus élevée que nécessaire peut entraîner des ecchymoses et un engourdissement à l'endroit où le cuff de bras est appliqué.

⑭ Les changements ou modifications non approuvés par us annuleront la garantie utilisateur. Ne démontez pas et ne tentez pas de réparer l'appareil ou ses composants par vous-même.

⑮ Ne pas plier de force le bras cuff or le tube à air de manière excessive.

⑯ N'appuyez pas sur le tube à air pendant la prise de mesure.

⑰ N'exposez pas l'appareil à des chocs ou à des vibrations importantes.

- ⑱ Ne gonflez pas le brassard lorsqu'il n'est pas enroulé autour de votre bras.
- ⑲ Ne pas plier le tube d'air de connexion pendant la mesure, sinon la pression continue du brassard peut se produire, et causer une interférence du flux sanguin et des blessures dangereuses pour le patient.
- ⑳ La pressurisation de la cuff peut temporairement provoquer une perte de fonction de l'équipement de surveillance utilisé simultanément sur le même membre.
- ㉑ Nécessité de vérifier que le fonctionnement de l'appareil n'entraîne pas une altération prolongée de la circulation sanguine du patient.
- ㉒ N'utilisez pas l'appareil en dehors de l'environnement spécifié. Cela pourrait entraîner une lecture inexacte.
- ㉓ Mettez l'appareil, les composants et les accessoires en option au rebut conformément aux réglementations locales en vigueur. Une mise au rebut illégale peut entraîner une pollution de l'environnement.
- ㉔ En cas d'inconfort de pression ou de pression à ne pas arrêter, tournez immédiatement off l'appareil ou retirez le bouchon du tube et déflatez rapidement.
- ㉕ Évitez de manger, de boire du thé/café/alcool, de faire de l'exercice, de vous baigner et de fumer pendant une heure avant de prendre une mesure. Reposez-vous pendant au moins 15 minutes avant de prendre la mesure.
- ㉖ Veuillez le mesurer dans une position correcte, avec une humeur calme et stable.
- ㉗ Veuillez ne pas parler ni bouger votre corps pendant la mesure.
- ㉘ Ce produit est uniquement applicable à la mesure de la partie supérieure du bras et ne convient pas à la mesure du poignet et d'autres parties.

⚠ (Utilisation de l'adaptateur (non fourni))

- ① N'utilisez pas l'adaptateur si l'appareil ou le cordon d'alimentation est endommagé. Mettez off l'alimentation et débranchez immédiatement le cordon d'alimentation.
- ② Branchez l'adaptateur dans la prise de courant de tension appropriée. Ne pas utiliser dans une prise à plusieurs sorties
- ③ Ne branchez ou ne débranchez jamais l'appareil de la prise électrique avec des mains mouillées.
- ④ Insérez complètement la fiche d'alimentation dans la prise.
- ⑤ Lorsque vous débranchez la fiche d'alimentation de la prise, ne tirez pas sur le câble d'alimentation. Veillez à tirer sur la fiche d'alimentation en toute sécurité.
- ⑥ Débranchez le moniteur lorsqu'il n'est pas
- ⑦ Débranchez la fiche d'alimentation avant le nettoyage.
- ⑧ Nous ne fournissons pas l'adaptateur, les utilisateurs sont tenus d'acheter un adaptateur (DC 6V/500mA) qui répondent aux normes de sécurité. L'utilisation d'un adaptateur qui ne répond pas aux exigences peut endommager l'appareil et les utilisateurs. et/ou peut être dangereux pour l'appareil et les utilisateurs.

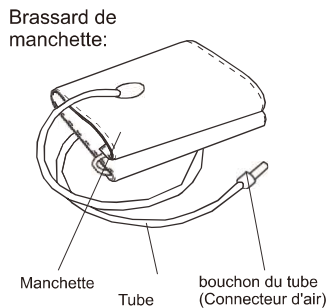
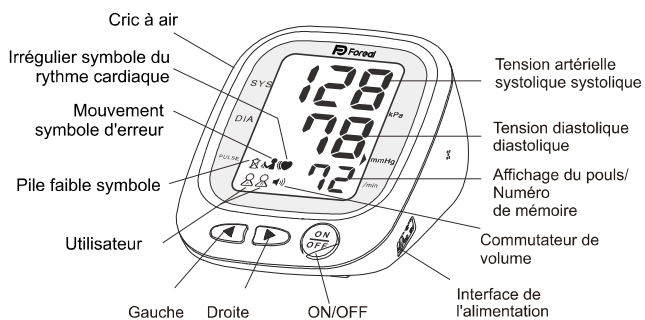
⚠ (Utilisation de la batterie)

- ① N'insérez pas les piles avec leurs polarités mal alignées.
- ② Utilisez uniquement 4 piles alcalines "AA". avec cet appareil. N'utilisez pas d'autres types de piles. N'utilisez pas de piles neuves et usagées ensemble.

③ Retirez les piles si l'appareil n'est pas utilisé pendant trois mois ou plus.


Identification des pièces

Contenu : Unité de surveillance, bras cuff, manuel d'instructions.



Specifications du produit

Nom du produit	Tensiomètre automatique pour le bras
Modèle	KF - 65B
Méthode de travail	Auto-inflation ; Auto-mesure
Méthode de mesure	Méthode oscillométrique
Afficher	LCD Affichage numérique
Plage de pression du Cuff	0~280mmHg
Gamme d'impulsions	40 ~ 199 battements / min
Plage de mesure	DIA:40-260mmHg SYS:40~260mmHg
Protection contre la surpression	280mmHg
Erreur d'indication de pression	Pression : ± 3 mmHg
Mesure de la pression	Transducteur de pression
Contenu	Unité de surveillance, bras cuff, manuel d'instruction

Source d'alimentation	4 piles alcalines "AA "** (DC1.5V*4) ou adaptateur optionnel* (ENTRÉE DC6V / 500mA) * Ne sont pas fournis, veuillez les acheter par vous-même.
Dimension de l'unité de surveillance	140mmx110 mmx81 mm
Poids	280g (sans la batterie)
Cuff circonférence	23 ~33cm
Mémoire	2X192
Température de fonctionnement/ humidité/ pression atmosphérique	+5 ~ +40°C /15% ~ 85% RH/86- 106KPa
Température de stockage/ humidité/ pression atmosphérique	-20 ~ +55°C /15% ~ 93% RH/86- 106KPa
Partie appliquée	 =Type BF
Protection contre les chocs électriques	Équipement ME à alimentation interne (en utilisant uniquement les piles*) <input type="checkbox"/> =Équipement ME de classe II (adaptateur*) * Ne sont pas fournis, veuillez les acheter par vous-même.
Durée de vie prévue	5 ans
Version du logiciel	001

Remarques : Ces spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

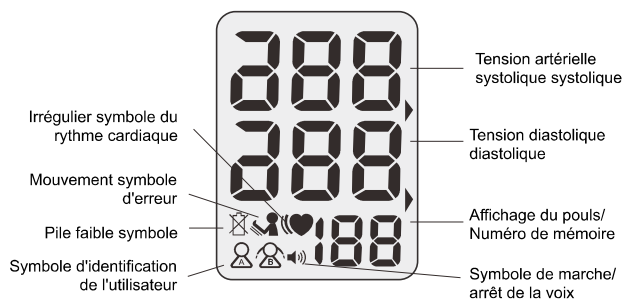
Avant de prendre une mesure

Pour garantir une lecture précise, suivez ces instructions :

1. Évitez de vous baigner, de boire de l'alcool ou de la caféine, de fumer, de faire de l'exercice et de manger pendant une heure avant de prendre une mesure. Reposez-vous pendant au moins 15 minutes avant de prendre la mesure.
2. Le stress augmente la pression sanguine. Évitez de prendre des mesures pendant les périodes de stress.
3. Les mesures doivent être prises dans un endroit calme.
4. Retirez les vêtements serrés de votre bras.
5. Asseyez-vous sur une chaise avec les pieds flat sur le floor. Posez votre bras sur une table de façon à ce que le bras cuff soit au même niveau que votre cœur.
6. Restez immobile et ne parlez pas pendant la mesure.
7. Conservez un relevé de votre tension artérielle et de votre pouls pour votre médecin.
8. Une seule mesure ne donne pas une indication précise de votre tension artérielle réelle. Vous devez prendre et enregistrer plusieurs mesures sur une période donnée. Essayez de mesurer votre tension artérielle à la même heure chaque jour pour plus de cohérence.

Préparation

Connaître les informations d'affichage de votre appareil :

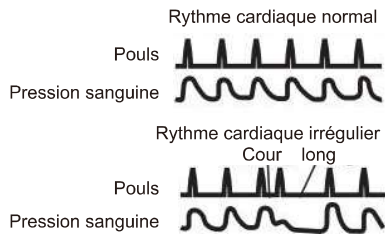


Symboles d'affichage :

Symbole de rythme cardiaque irrégulier :

Lorsque l'appareil détecte un rythme irrégulier pendant la mesure, le symbole de rythme cardiaque irrégulier s'affiche à l'écran avec les valeurs de mesure.

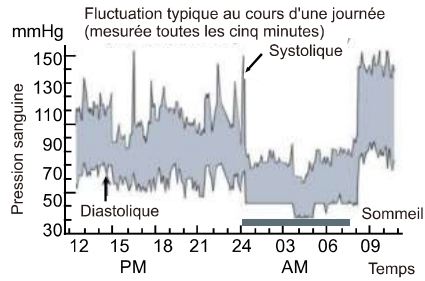
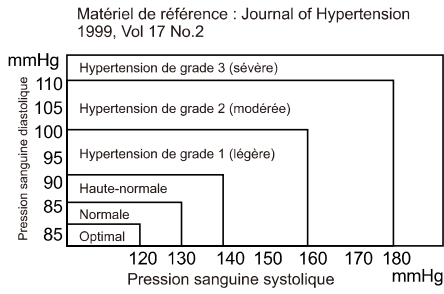
Un rythme cardiaque irrégulier est défini comme un rythme inférieur ou supérieur de 25 % au rythme moyen détecté pendant que le moniteur mesure la pression artérielle



Si le symbole de rythme cardiaque irrégulier s'affiche avec vos résultats de mesure, nous vous recommandons de consulter votre médecin. Suivez les instructions de votre médecin.

Symbole d'erreur de mouvement : Le symbole d'erreur de mouvement s'affiche si vous bougez votre bras/corps pendant la mesure. Veuillez retirer le bras cuff, attendre quelques minutes, puis effectuer une autre mesure, rester immobile pendant la mesure.

Indicateur de niveau de pression artérielle : L'Organisation mondiale de la santé (OMS), la Société internationale de l'hypertension artérielle (ISH) ont mis au point une classification de la pression artérielle comme indiqué ci-dessous :

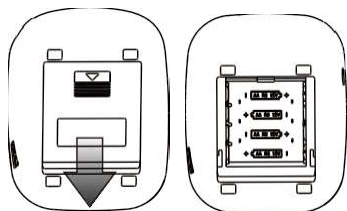


Veuillez noter que d'autres facteurs de risque (par exemple, le diabète, l'obésité, le tabagisme, etc.) doivent être pris en considération et peuvent affecter ces figures. Consultez votre médecin pour une évaluation précise.

Note :



1. Le graphique n'est pas exact, mais peut être utilisé comme guide pour comprendre les mesures non invasives de la pression artérielle. L'appareil est uniquement destiné à être utilisé avec des adultes.
2. Les mesures de la pression artérielle déterminées avec cet appareil sont équivalentes à celles obtenues par un observateur formé utilisant la méthode auscultatoire du brassard/stéthoscope, dans les limites prescrites par l'American National Standard, sphygmomanomètres manuels, électroniques ou automatisés.

Installation de la batterie




Retirez le couvercle des piles et insérez des piles neuves dans le compartiment à piles comme indiqué, en veillant à respecter les polarités (+) et (-). Utilisez seulement 4 piles alcalines "AA" avec cet appareil. N'utilisez pas d'autres types de piles. N'utilisez pas de piles neuves et usagées ensemble.

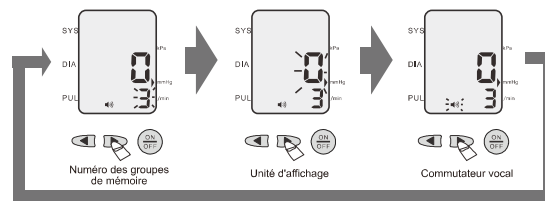
Note :

- Insérez les piles comme indiqué dans le compartiment à piles. Sinon, l'appareil ne fonctionnera pas.
- Lorsque la marque BATTERIE BASSE  apparaît sur l'écran, mettez l'appareil en marche off, puis remplacez toutes les piles par des neuves en même temps. Ne mélangez pas les anciennes et les nouvelles piles. Cela pourrait réduire la durée de vie des piles ou provoquer un dysfonctionnement de l'appareil.
- Les valeurs de mesure restent en mémoire même après le remplacement des piles.
- La marque BATTERIE BASSE  n'apparaît pas après que les piles aient été vidées.
- Retirez les piles si l'appareil ne doit pas être utilisé pendant une longue période (plus de 3 mois). Sinon, les piles risquent de fuir et de provoquer un dysfonctionnement.
- Utilisez uniquement les 4 piles alcalines "AA". Nous ne fournissons pas les piles, les utilisateurs sont tenus d'acheter des piles conformes aux normes de sécurité.

Unité d'affichage, date, heure, effacement de la mémoire et réglage du commutateur utilisateur

* Ce produit propose deux unités d'affichage, mmHg et kPa (Pascal). Ce manuel est illustré dans l'unité de mmHg. Le réglage par défaut en usine est mmHg.

1. Arrêt Appuyez et maintenez le bouton **▶ SET** (environ 3 secondes) pour allumer.
2. Appuyez sur le **▶ SET** pour faire défiler les paramètres suivants
* indique l'état de clignotement.



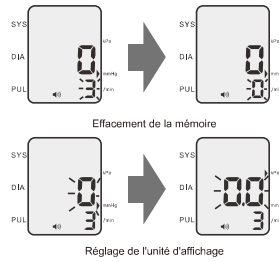
3. Mémoire claire :

Lorsque le symbole du numéro de groupe de mémoire est flashing (comme décrit à l'étape 2), appuyez sur le bouton **◀ MEM** pour changer la valeur en "0".

*Les données enregistrées partielles ne peuvent pas être sélectionnées pour être effacées. Si vous devez effacer les données en mémoire, tous les résultats de mesure de ce tensiomètre seront supprimés.

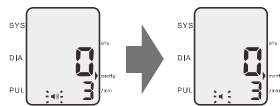
4. Réglage de l'unité d'affichage :

Lorsque le symbole de l'unité d'affichage est flashing (comme décrit à l'étape 2), appuyez sur le bouton **◀ MEM** pour modifier la valeur.



5. Voix On/Off Setting :

Lorsque le symbole Voice On/Off est flashing (comme décrit à l'étape 2), appuyez sur le [◀] MEM bouton pour choisir le On/Off de la voix.



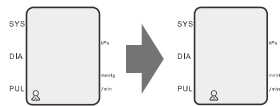
Activation/désactivation de la voix

6. Réglage du commutateur utilisateur :

A l'état d'arrêt, appuyez sur le [▶] SET, vous pouvez effectuer le changement d'utilisateur A ou B.

7. Sauvegardez le résultat de la configuration :

Appuyez sur le bouton (On/Off) pour mettre o ff l'appareil et enregistrer les réglages avec succès.

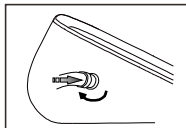


Réglage du commutateur utilisateur

Mesure

1. Raccordement du tube du brassard

Retirez les vêtements serrés-fitting ou les manches retroussées serrées de votre bras gauche. Ne placez pas le bras cu ffover des vêtements épais. Insérez la fiche du connecteur d'air dans la fiche du tube (prise d'air) fermément.

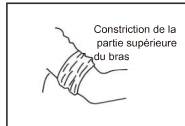
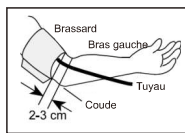


2. Attachement du bras cuff

- Prenez off le manteau, le pull et autres vêtements épais, placez le cuff directement contre la peau, car les vêtements peuvent provoquer un pouls faible, et entraîner une erreur de mesure.
- Enveloppez le bras cuff around de votre bras gauche, à environ 2-3cm au-dessus du coude, comme indiqué.
- Paumes vers le haut, le tube redressé et le finger du milieu dans la même ligne d'extension, appuyez sur le fermoir en nylon, de sorte que le cuff tied firmly.

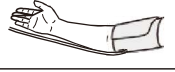
Note :

- Le patient est un opérateur intentionnel.
- La constriction de la partie supérieure du bras, causée par le retroussement d'une manche de chemise, peut empêcher une lecture précise. Ne retroussez pas les manches pour mesurer, et les cuffs sont en bon contact avec les bras, comme ceux qui portent des collants.
- Veillez à ne pas poser votre bras sur le tube d'air.
- Le bras gauche et le bras droit peuvent être mesurés, la pression artérielle du bras gauche et du bras droit peut être différent, donc les valeurs de pression artérielle recommandées peuvent également être différent, il est recommandé de toujours utiliser le même bras pour mesurer.

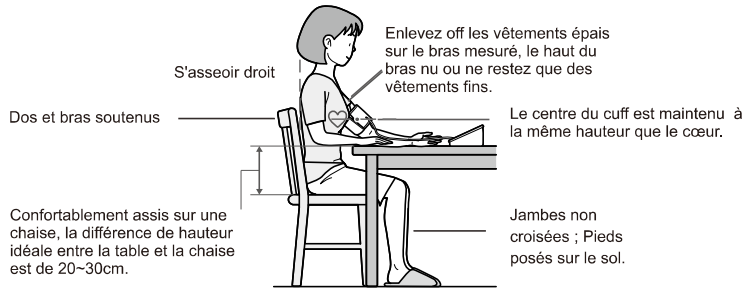


- Si les valeurs mesurées des deux bras varient fortement, utilisez-le sous la direction d'un médecin.
- N'essayez pas de réparer l'appareil ou ses composants par vous-même. Veuillez consulter le service clientèle.
- Ne procédez pas à l'entretien ou à la maintenance de l'équipement lorsqu'il est en cours d'utilisation.
- Pour l'entretien, veuillez vous référer à la section "12. Entretien et stockage".

Lorsque le bras droit est mesuré, le tube se trouve du côté du coude.

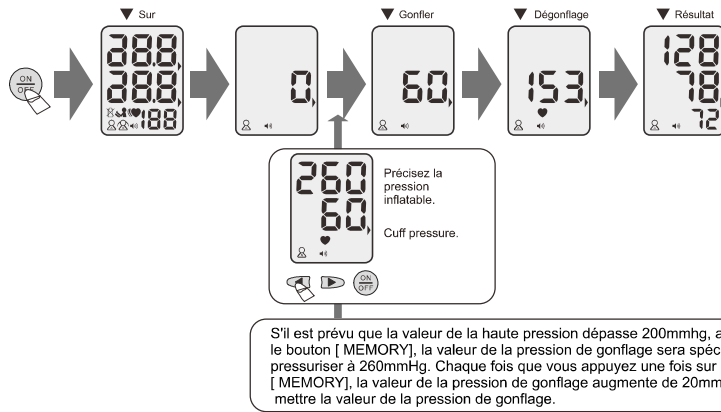


3. Comment s'asseoir correctement



4. Prendre une mesure

L'unité peut stocker 2 ensembles de résultats de mesure (A et B), chaque groupe peut stocker jusqu'à 192 groupes. Ce manuel explique le groupe A de mesures à titre d'exemple, le groupe B en référence à la mesure du groupe A de fonctionnement.



Note :

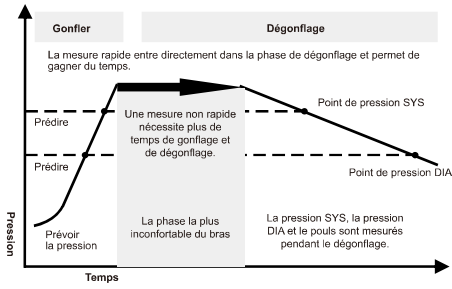
Le moniteur ne s'inflète pas au-dessus de 280mmHg.

Inflating à une pression plus élevée que nécessaire peut entraîner des contusions à l'endroit où le bras cuff est appliqué.

4.1 Appuyer sur le bouton

ON/OFF Démarrer la mesure

Appuyez sur le bouton ON/OFF, l'appareil démarre, le cuffs commence à se pressuriser automatiquement (inflating). Pressurisation à une valeur prédéterminée, déflate uniforme automatique, détection de la pression sanguine et du pouls.



Mesure rapide

Ce processus de pressurisation du tensiomètre peut prédire la pression haute et basse, réduire le temps de mesure, chaque utilisateur peut mesurer rapidement et facilement.

Remarque : Avant d'effectuer une autre mesure de la pression artérielle, veuillez vous reposer tranquillement pendant 3 minutes. Le temps de repos permet à l'artère de revenir à l'état où elle se trouvait entre les mesures de la pression artérielle.

4.2 Enlevez le cuff

4.3 Appuyez sur la touche ON/OFF pour allumer l'appareil.

- L'appareil enregistre automatiquement les résultats de la mesure.
- L'appareil dispose d'une fonction d'alimentation automatique off fonction, environ 3 minutes sans opération s'éteindront automatiquement.

Note :

* Appuyez sur le bouton ON/OFF pour éteindre l'unité principale ou retirez immédiatement le tube cuivré pendant la pression n'est pas appliquée ou la pression n'est pas arrêtée.

Résultats des mesures, mémoire et interrogation**Résultats des mesures :**

① L'appareil n'a pas pu exprimer le résultat de la mesure.

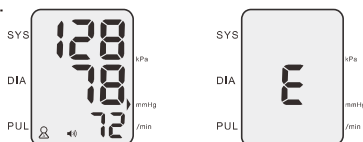
Comme le montre l'image 1 :

Haute pression :

128mmHg Basse

pression : 78mmHg

Pouls : 72 PUL/min



Les résultats des mesures sont automatiquement enregistrés. Le site

le numéro de série du résultat précédent est 0, le numéro de stockage du résultat précédent est 1, suivi de la poussée de la colonne.

② Lorsqu'une erreur de mesure se produit (le tensiomètre affiche l'erreur E comme indiqué dans l'image 2), veuillez attendre 3 minutes après un repos calme. Suivez la procédure de mesure pour effectuer une nouvelle mesure.

La mémoire :

- L'appareil peut stocker 2 ensembles de résultats de mesure, chaque ensemble pouvant stocker jusqu'à 192 résultats de groupe. Lors de la sauvegarde des 193 résultats, l'appareil supprime le résultat de mesure le plus ancien.

- Avant l'affichage des résultats de mesure, le numéro de série apparaît pendant environ 1 seconde. Le dernier groupe de résultats de mesure est "0".



Demande de renseignements :

- Après la mesure ou en état d'arrêt, appuyez sur le bouton **【◀】MEM** (comme indiqué à droite) pour visualiser les données enregistrées.
- Appuyez sur le bouton **【◀】MEM** ou le bouton **【▶】SET** pour parcourir les données de la mémoire de lecture.



Affichage d'un message d'erreur

Tableau de correspondance des messages d'erreur LCD et des causes d'erreur

Symbole	Cause	Solutions
	Batterie faible	Remplacer la nouvelle batterie
	Cuff inflating is insufficent	Veillez lire et répéter les étapes énumérés dans la section Mesures
	Le bouchon du tube (connecteur d'air) est déconnecté.	Boucher le bouchon du tube fitting
	Pendant la mesure, les mouvements du bras/corps et autres interférences	Gardez le corps tranquille et remesurez - le
	La pression d'inflation n'est pas supérieure à la haute pression prévue de 30mmHg.	Pression manuelle pour répondre aux besoins de pression inflatable.
	Fixation incorrecte de la cuffère.	Fixez correctement la cuffture.
	Vêtements qui oppressent le bras	Prends les vêtements, et ensuite mesure
	Cuff leaks	Remplacer un nouveau cuff. Veillez appeler service à la clientèle
Symbole	Phénomène	Causes possibles

E1	Non pressurisé	La cuff est mal fixée. La cuve n'est pas reliée à l'appareil. La cuve fuit.
E4	La mesure a échoué	
E5	Pression supérieure à 280mmHg	

Fehlersuche

Anomalies	Cause	Solutions
La lecture est trop faible (ou trop élevée)	Fixation incorrecte de la cuff.	Fixez correctement la cuff.
	Bouge ou parle pendant le processus de mesure	Restez silencieux pendant la mesure
	Les vêtements oppriment le bras	Enlevez les vêtements qui oppriment le bras
Cuff pressure n'augmente pas	Le bouchon du tube n'est pas bien connecté	Assurez-vous que le bouchon du tube (connecteur d'air) est bien connecté.
	Cuff leaks	Remplacer un nouveau cuff. Veuillez appeler service à la clientèle
Les Cuffs sévacuent l'air trop rapidement	Les Cuffs sont attachés trop serrés	S'il vous plaît, attachez le cuff correctement.
Impossible à mesurer, ou la lecture est trop élevée ou trop basse.	Cu finflating is insufficent	Veillez lire et répéter les étapes énumérées dans la section Mesures.
Impossible de démarrer	La batterie est épuisée La batterie n'est pas installée correctement	Remplacer la nouvelle batterie Installez la batterie conformément au manuel

Autres défauts	<ul style="list-style-type: none">➤ Appuyez sur la touche On/Off pour mesurer à nouveau.➤ Si le problème persiste, essayez de remplacer la nouvelle pile. En outre, si vous n'arrivez toujours pas à mesurer, veuillez appeler le téléphone du service clientèle pour une consultation.
----------------	--

Entretien et stockage

Entretien :

Pour protéger votre appareil contre les dommages, veuillez observer ce qui suit :

- ① Ne pas placer le tensiomètre et le cuff dans un endroit où la température est élevée, où il y a de l'humidité, de la vapeur d'eau ou une exposition directe au soleil.
- ② Ne serrez pas le cuff or d'air à fond.
- ③ Ne démontez pas et ne tentez pas de réparer l'appareil ou ses composants. Toute modification ou modification non approuvée par le fabricant annule la garantie de l'utilisateur. Consultez le service à la clientèle.
- ④ Ne laissez pas le tensiomètre subir de forts chocs ou être secoué (par exemple, le tensiomètre tombe sur le sol).
- ⑤ N'utilisez pas de liquide corrosif pour nettoyer le tensiomètre.
- ⑥ Veuillez utiliser un chiffon doux et sec pour nettoyer le tensiomètre. Si l'appareil est particulièrement sale, vous pouvez utiliser un chiffon doux avec de l'eau / un détergent neutre, essorer le chiffon et essuyer l'appareil. Si nécessaire, essuyez doucement la surface de l'appareil avec un coton absorbant désinfecté à l'alcool.
- ⑦ N'utilisez pas d'essence, de diluant ou de solvants similaires pour nettoyer le cuff.

- ⑧ Veuillez utiliser un chiffon doux et humide et du savon pour nettoyer le cuff.
- ⑨ Lorsque vous nettoyez l'équipement, veillez à ne pas verser le liquide sur l'appareil afin de vous assurer qu'aucun liquide ne puisse pénétrer à l'intérieur de l'appareil.

Protection de l'environnement :

Lorsque le produit arrive en fin de vie, veuillez l'envoyer au bon endroit pour protéger l'environnement.

(Note : sur les déchets, les résidus doivent être conformes aux lois et règlements nationaux correspondants).

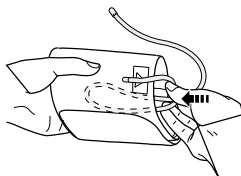
Calibrage et réparation :

- ① La précision de cet appareil a été rigoureusement testée et il est généralement recommandé d'inspecter et d'étalonner le tensiomètre au moins tous les deux ans pour s'assurer que son fonctionnement est normal et précis. L'inspection et l'étalonnage doivent être effectués par un laboratoire, le fabricant ou le centre de maintenance autorisé par le fabricant.
- ② N'essayez pas de réparer l'appareil ou ses composants par vous-même. Veuillez consulter le service clientèle.

Stockage

Lorsque vous ne l'utilisez pas, veuillez le ranger dans la boîte.

- ① Débranchez le connecteur de la tubulure de la prise trachéale. -
- ② Maintenez le tube doucement dans la cuff ture et faites attention à ne pas plier le tube.



③ Placez l'appareil et le cuff in de la boîte, et rangez les dans un endroit propre et sûr.

④ Ne placez pas l'appareil à l'endroit où il se trouve :

- Facile à éclabousser
- Température élevée, humidité, exposition directe au soleil, poussière ou proximité de gaz corrosifs.
- Facile à incliner, produit des vibrations et des impacts.

Les composants ne sont pas fournis : Piles et adaptateur Utilisation de l'adaptateur

① Insérez le cordon de l'adaptateur dans l'interface d'alimentation du moniteur.

② Branchez l'adaptateur sur une prise électrique.

③ Débranchez l'adaptateur, débranchez d'abord l'adaptateur de la prise électrique, puis retirez la fiche de l'adaptateur de l'unité moniteur.

④ Notre société ne fournit pas d'adaptateur ; les utilisateurs sont tenus d'acheter eux-mêmes un adaptateur (DC 6V/500mA) répondant aux exigences de sécurité. L'utilisation d'un adaptateur qui ne répond pas aux exigences peut endommager et/ou être dangereux pour l'appareil et les utilisateurs.

Instructions relatives à la compatibilité électromagnétique

- > Le tensiomètre automatique à bras répond aux exigences de compatibilité électromagnétique de la norme IEC60601-1-2.
- > Le tensiomètre automatique pour le bras (KF-65B) est adapté aux environnements de soins à domicile.
- > L'utilisateur doit l'installer et l'utiliser conformément aux informations sur la compatibilité électromagnétique .

⚠ Avertissement : Ne pas s'approcher d'un équipement chirurgical HF actif et de la salle blindée RF d'un médecin système d'imagerie par résonance magnétique, où l'intensité des perturbations électromagnétiques est élevée.

⚠ Avertissement : L'utilisation de ce tensiomètre automatique à bras (KF-65B) à côté de ou empilé avec d'autres équipements doit être évité car cela pourrait entraîner un fonctionnement incorrect. Si une telle utilisation est nécessaire, l'équipement et les autres équipements doivent être observés pour vérifier qu'ils fonctionnent normalement.

⚠ Avertissement : L'utilisation d'accessoires, de transducteurs et de câbles autres que ceux spécifiés ou fournis par le fabricant de cet équipement peut entraîner une augmentation des émissions électromagnétiques ou une diminution de l'immunité électromagnétique de cet équipement et entraîner un fonctionnement incorrect.

⚠ Avertissement : Les équipements de communication RF portables peuvent influencer les performances, il faut donc ne doit pas être utilisé à moins de 30 cm (12 pouces) de toute partie du tensiomètre automatique à bras (KF-65B). Dans le cas contraire, une dégradation des performances de cet équipement pourrait en résulter.